

# LOKALANZEIGER

Zeitung für Weiterstadt · Gräfenhausen · Schneppenhausen  
Braunshardt · Riedbahn und Griesheim  mein  
süd hessen

Ausgabe 30 / 4A

24. September 2022

1. Jahrgang

## CDU benennt **Wahlkreis**kandidaten



Maximilian Schimmel soll im Wahlkreis 51 antreten.

Foto: CDU

### Ziel ist der Gewinn beider Direktmandate

Der CDU-Kreisvorstand Darmstadt-Dieburg hat in seiner Sitzung am 14. September 2022 in Groß-Zimmern einstimmig beschlossen, den Delegierten zu den Wahlkreisdelegiertenversammlungen im Wahlkreis 51 den Vorsitzenden der CDU-Kreistagsfraktion Maximilian Schimmel und im Wahlkreis 52 den amtierenden Landtagsabgeordneten Manfred Pentz vorzuschlagen.

Im Wahlkreis 51 (Alsbach-Hähnlein, Bickenbach, Erzhausen, Griesheim, Pfungstadt, Seeheim-Jugenheim und Weiterstadt) schlägt der Kreisvorstand den Pfungstädter Maximilian

Schimmel vor. Der 33-jährige Vertriebsingenieur arbeitet bei der Deutschen Bahn und ist ehrenamtlicher Ortsvorsteher von Eschollbrücken/Eich. Besonders der gleichberechtigte Ausbau aller Mobilitätsangebote und der selbstständige Mittelstand liegen ihm am Herzen. „Maximilian Schimmel hat als maßgebliche Stütze der Koalition im Kreistag im letzten Jahr hervorragende Arbeit geleistet und durch seine Person und sein Auftreten das Erscheinungsbild unserer Partei modernisiert“, lobt Milde.

Der 42-jährige Manfred Pentz vertritt den neu zugeschnittenen Wahlkreis 52 (Babenhau-

sen, Dieburg, Eppertshausen, Groß-Umstadt, Groß-Zimmern, Messel, Münster, Otzberg und Schaaheim) seit dem 1. Oktober 2010 im Hessischen Landtag. Mit seiner Kompetenz in Wirtschaft- und Haushaltsfragen konnte er sich schnell Anerkennung innerhalb der Landtagsfraktion verschaffen und bei den Landtagswahlen 2013 und 2018 das Direktmandat erringen. Seit 2014 ist er Generalsekretär der CDU Hessen und eine wichtige Stütze der Landespartei. „Manfred Pentz hat trotz seiner landesweiten Aufgaben immer den Fokus auf seinen Wahlkreis gelegt und viel Positives für un-

seren Landkreis, gerade in finanzieller Hinsicht, erreicht“, so Milde.

Die Wahlkreisdelegiertenversammlung im Wahlkreis 51 findet am Montag, den 14. November 2022 und im Wahlkreis 52 am Freitag, den 4. November 2022 statt.

„Wir freuen uns, den Wählerinnen und Wählern mit diesen beiden Kandidaten ein sehr gutes Personalangebot unterbereiten zu können. Unser Ziel ist der Gewinn beider Wahlkreise und eine weiterhin CDU-geführte Landesregierung unter Ministerpräsident Boris Rhein ab Januar 2024“, so Milde abschließend. (CDU)

DARMSTÄDTER  
PERSPEKTIVE  
DARMSTÄDTER  
MAKLER



Telefon 06 151 - 308 25-0  
www.kleinstauber-immobilien.de

**KLEINSTEUBER**  
immobilien GmbH

**TOTAL** RÄUMUNGS  
VERKAUF  
WIR SCHLIESSEN

NUR NOCH WENIGE TAGE

ALLES IST  
REDUZIERT  
BIS ZU **50%**\*

Grüne Preise  
sind Endpreise

\*Ausnahme  
Elektrokleingeräte



**Küchenmeister**

Profiausstattung für den Hobbykoch seit 1987

DARMSTADT · Wilhelminenstr 21 · Mo-Fr 10-19 Uhr · Sa 10-18 Uhr

*Antik Galerie*

WIR SIND IHR  
ANSPRECHPARTNER

**GOLD AN- UND VERKAUF**

ANTIKGALERIE\_POORHOSAINI

tobias.poorhosaini@gmx.de | 06151.25688  
0151.24070700 | www.antikgalerie24.de  
Schulstraße 1, 64283 Darmstadt

**Lieferservice  
& Abholservice**



Restaurant  
**DHILLON**

Seit 2008  
für Sie da!

**VEGANE, INDISCHE,  
ITALIENISCHE &  
AMERIKANISCHE  
SPEZIALITÄTEN**

**Kostenlose Lieferung  
bei telefonsicher Bestellung**

www.pizza-dhillon.de  
Tel. 06155 / 2389

Raiffeisenstr. 16  
64347 Griesheim

Öffnungs- & Lieferzeiten:  
Di - Fr 10.45 - 14.00 Uhr und 16.45 - 23.00 Uhr  
Sa, So & Feiertag 12.30 Uhr - 23.00 Uhr  
Montag: Ruhetag (außer Feiertag)

**MADE IN  
SÜDHESSEN**

Eine Region voller Ideen

 **ZahnExperten**  
in Weiterstadt  
Gabriele Bernhard & Kollegen

**IMPLANTATE MIT 3D-PLANUNG**



Weiterstadt bietet jetzt eines der modernsten Zahnzentren im Rhein-Main-Gebiet  
**IHRE EXPERTEN FÜR ZAHNMEDIZIN UNTER EINEM DACH**

**UNSER BEHANDLUNGSSPEKTRUM AUF EINEN BLICK:**

- Ästhetische Zahnheilkunde
- Endodontie mit Mikroskop
- Entfernung der Weisheitszähne
- Funktionsdiagnostik/-therapie von Kiefergelenkstörungen (CMD)
- Ganzheitliche Zahnmedizin
- Implantate mit 3D-Planung
- Knochenaufbau
- Laserbehandlung
- Parodontologie
- Prophylaxe
- Vollnarkose

ZahnExperten in Weiterstadt Brunnenweg 7 · 64331 Weiterstadt · TEL 0 6150 47 10

**Wir teilen schon seit 1959.**

Wir sind schon lange weltweit vernetzt und teilen Ideen und Wissen mit lokalen Partnern. Damit arme und ausgegrenzte Menschen in Würde leben können.

Mitglied der **act alliance**

**Brot für die Welt**  
Würde für den Menschen



**GUTSCHEIN**  
für eine kostenlose  
Marktpreiseinschätzung  
Ihrer Immobilie

**CENTURY 21.**  
Jens André Immobilien

☎ 06151-101 67 69  
✉ darmstadt@century21.de  
🌐 www.darmstadt.century21.de



## Einbahnstraßenregelung L3113

WEITERSTADT – Aufgrund der Sanierung der Ortsumgebung Gräfenhausen kommt es auf der L3113 zwischen Kreuzung Schnepenhäuser Straße und Frankfurter Straße zu einer Einbahnstraßenregelung im 4. Bauabschnitt.

In der Zeit von Samstag, den 24. September (Betriebsbeginn) bis

Mittwoch, den 26. Oktober (Betriebsende) werden die Linien X14 und X15 in Richtung Mörfelden-Walldorf über die Frankfurter Straße umgeleitet. Die Haltestelle Schnepenhäuser Straße kann in dieser Richtung nicht bedient werden. Die Fahrgäste werden gebeten die Haltestelle Postplatz zu nutzen. Die Gegenrichtung ist nicht betroffen. (PS)

## Lebensmittel wertschätzen Gut für die Umwelt und den Geldbeutel

Nicht mehr schön genug, Mindesthaltbarkeitsdatum abgelaufen oder einfach im Kühlschrank vergessen: Laut Statistischem Bundesamt landen in Deutschland jedes Jahr 11 Millionen Lebensmittel in der Tonne. Aber mit einfachen Tricks und guter Planung muss das nicht sein: So schmecken Kartoffelschalen prima als knusprige Chips, mit dem klassischen Einkaufszettel landet nichts Unnötiges im Einkaufswagen, die richtige Lagerung im Kühlschrank sorgt für länger frisches Gemüse und aus Resten können köstliche Gerichte gezaubert werden.

Wer Lebensmittel wertschätzt, handelt nachhaltig und spart gleichzeitig bares Geld. 59 Prozent der Lebensmittelabfälle entstehen in privaten Haushalten, das sind pro Person und Jahr etwa 78 Kilogramm. Bei einer vierköpfigen Familie sind das etwa 350 Euro vermeidbare Kosten.

Unter dem Motto „Gut für die Umwelt und den Geldbeutel“ startet EDEKA jetzt erstmals einen Aktionsmonat zur Lebensmittelwertschätzung. Von Mitte

September bis Mitte Oktober gibt es auf der Website des Unternehmens viele nützliche Tipps und Mitmach-Aktionen, um weniger Abfälle zu produzieren. Darunter auch eine „10-Tage-Challenge“ mit vielen spannenden Aufgaben zu Themen wie Einkaufsplanung, Lebensmittellagerung und Resteverwertung. Beim „Restlos glücklich“-Gewinnspiel können kreative Reste-Rezepte eingereicht werden. Mehr Infos unter: [www.edeka.de/lebensmittelwertschaetzung](http://www.edeka.de/lebensmittelwertschaetzung)

Der EDEKA-Verband hat sich verpflichtet, aktiv daran mitzuwirken, die Lebensmittelverschwendung bis 2030 zu halbieren. Der Aktionsmonat zeigt, wie einfach es ist, mitzumachen.



## Neuer Kurs Entspannung für Schulkinder

WEITERSTADT – Mit Reizüberflutung, Leistungsdruck und Freizeitstress macht der moderne Alltag schon Kindern zu schaffen. Daher wird Entspannung auch für Kinder immer wichtiger.

Das DRK Weiterstadt bietet ab 28. September, immer mittwochs, eine neue Kurseinheit an. Die zehn aufeinanderfolgenden Termine finden im DRK-Zentrum „Storchennest“, Otto-Wels-Str. 1 statt. Anmeldungen und Informationen bei der Kursleiterin Iris Hommel, 06150/15465.

Durch gezielte Entspannungsangebote wie autogenes Training, Fantasiereisen, Bewegung, stille Momente und richtige Atmung, lernen Kinder die Entspannung als etwas Wertvolles anzusehen und können dadurch ihre Impulse besser kontrollieren.

Dies hilft dabei, die Konzentration und Wahrnehmungsfähigkeit sowie das Selbstbewusstsein zu fördern. Schulstress und Lernblockaden werden abgebaut. Die Kinder finden innere Ruhe und können neue Energie tanken. (DRK)

Neuer Name, bewährte Rezeptur: ANZEIGE

## Orthomol chondroplus

Wichtige Mikronährstoffe für Knorpel und Knochen

Von wegen Ruhestand: 60 ist das neue 40! Das Ziel vieler Menschen ist es, jung und aktiv zu bleiben – doch nur mit gesunden Gelenken können wir uns beschwerdefrei bewegen. Um sie fit zu halten, ist eine zielgerichtete, regelmäßige Bewegung wichtig. Denn dabei gelangen die benötigten Nährstoffe in den Gelenkknorpel, wodurch er „gefüttert“ wird. Diese Nährstoffe müssen dem Organismus durch eine ausgewogene Ernährung zugeführt werden. Zur Unterstützung von Knorpel und Knochen kann zudem eine spezielle Mikronährstoffkombination wie Orthomol chondroplus, ehemals Orthomol arthroplus, sinnvoll sein. Der enthaltene Knorpel-Aktiv-Komplex besteht unter anderem aus den Knorpelbestandteilen Glucosaminsulfat, Chondroitinsulfat, Hyaluronsäure und Kollagenhydrolysat.



## „Kaffeeklatsch in der Riedbahn“

WEITERSTADT – Eine kleine Gruppe engagierter Ehrenamtlicher aus der Riedbahn bietet regelmäßig für Senioren den „Kaffeeklatsch in der Riedbahn“ an.

Am Donnerstag, dem 29. September, findet nach der Sommerpause das nächste Treffen statt. Eine sommerlich gedeckte Kaffeetafel erwartet die Seniorinnen und Senioren ab

15:00 Uhr in den Jugendräumen des Bürgertreffs, Sandstraße 19 in der Riedbahn. Auf Wunsch der Gäste findet der Kaffeeklatsch jeden Monat statt. Die Ehrenamtlichen freuen sich und laden alle Riedbahner Seniorinnen und Senioren ein, den Kaffeeklatsch zu besuchen. Nach der Sommerpause gibt es sicherlich allerhand Neuigkeiten zu erzählen. (PS)

## Kerb Gräfenhausen Sperrung Postplatz und Umzug

GRÄFENHAUSEN – Zur Gräfenhäuser Kerb wird ab Dienstag, den 27. September bis Mittwoch, 5. Oktober 2022, der Postplatz in Gräfenhausen gesperrt.

Für den ÖPNV, die Linie WE 1 werden Ersatzhaltestellen ab 27. September in der Darmstädter Landstraße 5 und Nr. 11 und in der Schlossgasse 4 aufgestellt; für die Linie 751 ebenfalls in der Schlossgasse 4 und Darmstädter Landstraße 5.

Am 2. Oktober 2022 findet ab 13:30 Uhr der Kerbeumzug statt. Folgender Zugverlauf ist festgelegt: Westring/Schnepenhäuser Straße – Frankfurter Straße – Hauptstraße – Wixhäuser Straße – Ostendstraße – Schlossgasse – Mittelstraße – Darmstädter Landstraße und zurück zur Evangelischen Kirche.

Während des Umzuges ruht der Linienverkehr bis ca. 15:30 Uhr. Wir bitten alle Verkehrsteilnehmer um Verständnis und Beachtung der Verkehrsschilder. (PS)

# ÖFFNE JETZT!



### T-Roc Cabrio.

Offen für alles. Nimm Dir die Freiheit.

Mit dem T-Roc Cabriolet ist nahezu alles möglich. Kein Wunder, denn als Crossover-Cabriolet bringt es das Beste aus zwei Welten unter ein Dach. Stärke und Eleganz zum Beispiel. Oder Sport und Komfort. Offen oder geschlossen. Was immer Du magst. Größer als es scheint, günstiger als Du denkst.

### Wiest. Volkswagen Darmstadt

Autohaus J. WIEST & Söhne GmbH | Hilpertstraße 6 und Riedstraße 5 | 64295 Darmstadt  
Call: +49 (0) 6151 864-0 | [wiest-autohaeuser.de](http://wiest-autohaeuser.de) | Mail: [kontakt@wiest-autohaeuser.de](mailto:kontakt@wiest-autohaeuser.de)

Kraftstoffverbrauch kombiniert 5,9 l/100km CO<sub>2</sub> Emission kombiniert 134 g/km Effizienzklasse B

**WIEST**  
GROUP



## Sprechstunde Für Senioren und deren Angehörige

WEITERSTADT – Am 27. September finden die nächsten Sprechstunden von Monika Reif-Myrzik, Koordination Senioren im Beratungsbüro des Stadtbüros (Medienschipf), Darmstädter Straße 40, statt.

Seniorinnen und Senioren sowie deren Angehörige können in der Zeit von 10:00 bis 12:00 Uhr persönlich mit Monika Reif-Myrzik sprechen. Es ist keine Terminvereinbarung erforderlich. Erreichbar zu Sprechzeiten des Rathauses unter der Telefonnummer 06150/400-1010 und auch telefonischen Beratung möglich. Ebenso können im Rathaus persönliche Gesprächstermine vereinbart werden. (PS)



Macht Spaß. Macht Sinn. Macht Mit!  
[www.NABU.de/aktiv](http://www.NABU.de/aktiv)

**Sie bekommen  
keine Zeitung, sie  
kommt zu spät oder  
sie ist unbrauchbar?**

**Ihr Ansprechpartner  
bei Problemen  
mit der  
Zeitungszustellung!**

**Telefon Vertrieb:  
06104-49700  
Mail: [zustellung@egro-direktwerbung.de](mailto:zustellung@egro-direktwerbung.de)**

### Beilagenhinweis

In der heutigen Ausgabe finden Sie folgende Beilagen:

Edeka, Marktkauf, Alldrink, JYSK, Kölle Zoo, LIDL, MediMax, Netto, Norma, Rossmann.

## Impressum

**LOKALANZEIGER**

Erscheinungsweise:  
wöchentlich samstags kostenlos an alle Haushalte in Weiterstadt, Griesheim, Gräfenhausen, Schneppenhausen, Braunschardt, Riedbahn sowie an diversen Auslagestellen

Vertrieb:  
EGRO Direktwerbung GmbH  
Bieberer Straße 137  
63179 Obertshausen

Herausgeber:  
Combi Medien Verlag GmbH  
Marktplatz 3  
64283 Darmstadt  
Telefon 0 61 51 3929833  
Telefax 0 61 51 3929899  
[info@combi-medien.de](mailto:info@combi-medien.de)  
[www.combi-medien.de](http://www.combi-medien.de)

Geschäftsführung:  
Ulrich Diehl (V.i.S.d.P.),  
Markus Echemach

Redaktionsleitung  
und Fotoredaktion:  
Arthur Schönbein (as),  
06151 / 39298-98

Freie Mitarbeiterin:  
Miriam Gartlgruber  
[Miriam\\_Gartlgruber@gmx.de](mailto:Miriam_Gartlgruber@gmx.de)

Text- (Word-Anhang) und Bilderannahme (jpg/tif-Datei) auch per E-Mail unter [redaktion@combi-medien.de](mailto:redaktion@combi-medien.de).  
Für unaufgefordert eingesandtes Manuskript- und Bildmaterial besteht kein Anspruch auf Veröffentlichung und Haftung.

Für Anzeigen:  
[anzeigen@combi-medien.de](mailto:anzeigen@combi-medien.de)

Für redaktionelle Texte:  
[redaktion@combi-medien.de](mailto:redaktion@combi-medien.de)

Anzeigen: Regina Kasten (verantwortl.)

Es gilt die Anzeigenpreisliste 2022.

Satz: Ulrich Diehl Verlag & Medienservice GmbH

Druck: Druck und Pressehaus Naumann GmbH & Co. KG, Gutenbergstraße 1, 63751 Gelnhausen

Gesamtauflage: über 139.446 Exemplare

Redaktions- und Anzeigenschluss:

Montags, 14.00 Uhr

Alle Rechte vorbehalten. Abdrucke, auch auszugsweise, nur mit schriftlicher Genehmigung des Verlags. Der „Lokalanzeiger“ wird auf umweltfreundlichem, recyclingfähigem Papier gedruckt, das vorwiegend aus Altpapier hergestellt wurde.

Leserbriefe veröffentlichen wir nach dem Maß des vorhandenen Platzes. Für den Inhalt von Leserbriefen wird jegliche Haftung ausgeschlossen, Kürzungen bleiben vorbehalten. Für Gestaltung, Satz und Ausführung von Texten und Anzeigen, Urheberrecht beim Verlag. Für Fehler keine Haftung.



Falls Sie dieses Produkt nicht mehr erhalten möchten, bitten wir Sie, einen Werbebotschaftsaufkleber mit dem Zusatzhinweis: 'Keine kostenlosen Zeitungen' an Ihrem Briefkasten anzubringen. Weitere Informationen finden Sie auf dem Verbraucherportal [www.werbung-im-briefkasten.de](http://www.werbung-im-briefkasten.de).

loop5

JOB S

Jetzt bewerben  
**LOOP5.DE/JOBS**

# 50 Jahre Staatstheater Darmstadt

Große Festwoche vom 1. bis zum 9. Oktober



STAATSTHEATER DARMSTADT.

(Archiv-Foto: Arthur Schönbein)

**DARMSTADT – Das Gebäude des Staatstheaters Darmstadt wird 50 Jahre alt! Am 2. Oktober 1972 wurden die Schlüssel zum Theaterbau von Architekt Rolf Prange feierlich der Stadt und seinen Bürger\*innen übergeben. Wir wollen dieses Jubiläum mit ausgiebigen Festtagen begehen.**

► **Samstag, 01. Oktober, 19:30 Uhr / Kammerspiele**

Premiere: Drei Kameradinnen von Shida Bazyar / Fassung von Golda Barton / Uraufführung  
► **Sonntag, 02. Oktober, 11 bis 18 Uhr / Staatstheater Darmstadt – Tag der offenen Tür.**

Beim großen Tag der offenen Tür können Sie hinter die Kulissen des Theaters, in die sonst für Publikum unzugänglichen Werkstätten und Gewerke, und exklusiv in Probenprozesse und Vorstellungsvorbereitung

schauen. An zahlreichen Orten im Haus finden Aktionen, Lesungen, Konzerte und Auftritte statt – ein Programm für die ganze Familie.

► **Montag, 03. Oktober, 19:30 Uhr / Großes Haus**  
Premiere: Entre deux, ein Tanzprojekt von Nadia Beugré / Uraufführung

► **Dienstag, 04. bis Freitag, 07. Oktober, 10 bis 18 Uhr / Foyer Großes Haus, Foyer public**

Während der Festwoche wird vom 4. – 7. Oktober das gesamte Vorderhaus im Sinne eines „foyer public“ für die Bevölkerung der Stadt zugänglich sein. Vom Coworking-Space oder Loungebereich, über Büchertische und Yoga-Kurse bis hin zu Konzerten – hier haben Darmstädter\*innen etwas vorbereitet, wir bieten den Raum.

► **Mittwoch, 05. Oktober, 20:00 Uhr / Foyer Großes Haus:** Kaminabend: „Schönes

bleibt“ Skandale, Feiern und Lieblingserinnerungen: Beim Kaminabend erzählen ehemalige Mitarbeiter\*innen von ihrer Zeit am Staatstheater. Wie haben Sie das Gebäude erlebt? Wie hat sich Theater verändert?

► **Donnerstag, 06. Oktober, 19:00 Uhr / Großes Haus:** Jubiläumsgala: 50 Jahre Staatstheater Darmstadt. In einem Festakt am 6. Oktober erinnern wir an die großen Momente der 50-jährigen Theatergeschichte in diesem Gebäude. Mit Festreden, Videobeiträgen und vor allem viel fantastischer Musik!

► **Sonntag, 09. Oktober, 18:00 Uhr / Großes Haus**  
Premiere: Don Giovanni Drama giocoso in zwei Akten von Wolfgang Amadeus Mozart KV 527 (PM)

**Das Gesamt-Programm gibt es online unter: [staatstheater-darmstadt.de/spielplan/festwoche](http://staatstheater-darmstadt.de/spielplan/festwoche)**

# Hessischer Gründerpreis

20 Jahre Innovation und Arbeitsplätze

**HESSEN – „Der Hessische Gründerpreis ist in den letzten 20 Jahren zu einer echten Institution geworden. Er lenkt die Aufmerksamkeit auf erfolgreiche Gründergeschichten und steht zugleich für Innovation, Kreativität und Optimismus“, sagt die Hessische Staatsministerin für Bundes- und Europaangelegenheiten Lucia Puttrich.**

„Ein Startup zu gründen bedeutet immer auch das Risiko des Scheiterns einzugehen. Überzeugt das Produkt? Die Idee? Der Ansatz? Es sind ganz besondere Menschen, die diesen Sprung wagen und die Landesregierung Hessens unterstützt diese auf vielfältige Weise. Heute ist es Zeit, Bilanz zu ziehen. 20 Jahre Gründerpreis sind auch die Geschichten von ganz unterschiedlichen Herausforderungen. Im Jahr 2003 hatten wir mit einer zunehmenden Arbeitslosigkeit zu kämpfen. Es kam die Reformagenda 2010, später dominierten Themen wie Klimaschutz und Digitalisierung oder natürlich Corona. Heute stehen wir aufgrund des brutalen Angriffskrieges Russlands gegen die Ukraine vor der vielleicht schwierigsten wirtschaftlichen Phase seit Jahrzehnten. Und dennoch finden sich auch in diesen Zeiten Menschen, die sich selbstständig machen, die eben diese Risiken eingehen und damit einen wertvollen Beitrag für unsere soziale Marktwirtschaft leisten“, so Ministerin Puttrich weiter.

## Keine Angst vor Pandemie und Krieg

Die Hausherrin der Hessischen Landesvertretung in Berlin empfing am Freitag, 16. September 2022, die zwölf Gründer und Gründerinnen, die es ins Finale des Hessischen Gründerpreises 2022 geschafft haben. „Hessen hat eines der führenden Ökosysteme für

Startups und junge Unternehmen in Deutschland und Europa. Eine Steigerung der Bewerbungen 2022 um rund zwölf Prozent zum Vorjahr und der fünfte Bewerberrekord in Folge beim Hessischen Gründerpreis zeigen, dass hessische Startups, Existenzgründerinnen und Existenzgründer sich auch von Pandemie und Krieg nicht schrecken lassen. Wir freuen uns sehr, ihnen in unserem Jubiläumsjahr erstmals auch eine Bühne in Berlin zur Verfügung stellen zu können“, sagt Elisabeth Neumann, Projektleiterin für den Hessischen Gründerpreis bei KIZ SINNOVA Gesellschaft für soziale Innovationen gGmbH. Eine aufwändig gestaltete und für eine bessere Nachhaltigkeit digitale statt gedruckte Jubiläumsbroschüre zeigt statistische Analysen, historische Betrachtungen sowie besondere Menschen und Partner rund um den Hessischen Gründerpreis.

Auch Tarek Al-Wazir, hessischer Minister für Wirtschaft, Energie, Verkehr und Wohnen und Schirmherr des Hessischen Gründerpreises, traf die zwölf Finalisten und Finalistinnen in der Hessischen Landesvertretung in Berlin: „Wer eine Kultur der Selbstständigkeit will, muss Menschen motivieren, unternehmerische Verantwortung zu übernehmen – als Gründerinnen und Gründer, aber ebenso auch durch die Übernahme eines bestehenden Betriebs. Genau das tut der Hessische Gründerpreis, und ich freue mich sehr, dass sich gerade auch die Kategorie Zukunftsfähige Nachfolge in diesem Jahr sehr gut entwickelt hat. Für den Weg in eine nachhaltige Wirtschaftsweise brauchen wir junge Menschen mit unternehmerischem Mut. Oft sind es gerade die Gründerinnen und Gründer, die mit Ihren Ideen zum Beispiel im Bereich Digitalisierung oder Ressourcenschutz entscheidende Beiträge zur Bewältigung aktueller Herausforderungen leisten“, sagte Minister Al-Wazir.

setzung zu bringen. Als verlässlicher und erfahrener Partner in allen Finanzfragen begleiten wir sowohl Gründungen als auch Unternehmensnachfolgen. Wir bieten ganzheitliche Lösungen und stellen wertvolle Verbindungen über unser umfassendes Netzwerk her. Kurzum: Wir halten den Gründerinnen und Gründern den Rücken frei, damit sie sich voll und ganz darauf konzentrieren können, ihr Potenzial zu entfalten.“

Gerade in schwierigen Zeiten ist es notwendig, dass immer wieder junge Unternehmen die Wirtschaft transformieren und erneuern. Alle 187 Unternehmen im Wettbewerb haben zusammen 2.863 Arbeitsplätze geschaffen – eine Steigerung um rund 140 Prozent gegenüber 2021. In den Jahren 2014 bis 2022 haben die teilnehmenden Unternehmen am Hessischen Gründerpreis im Schnitt 9,5 Arbeitsplätze pro Unternehmen geschaffen. Die Zahl der Bewerbungen hat sich in dieser Zeit von 90 auf zuletzt 187 mehr als verdoppelt, im Durchschnitt dieser neun Jahre gab es gut 127 Bewerber und Bewerberinnen. Diese schaffen also Jahr für Jahr durchschnittlich mehr als 1200 neue Arbeitsplätze.

## Wie geht der Wettbewerb weiter?

Im weiteren Wettbewerbsverlauf treten die zwölf Finalist:innen bei der Fachtagung für Multiplikator:innen der hessischen Gründerszene am 4. November in Kassel mit Messeständen und kurzen Pitches erneut gegeneinander an. Am Abend werden die Preisträger:innen im Rahmen einer feierlichen Preisverleihung ausgezeichnet, unter anderem auch vom Schirmherrn, dem Hessischen Wirtschaftsminister Tarek Al-Wazir. Der Hessische Gründerpreis vergibt kein Preisgeld. Stattdessen gibt es viel mediale Aufmerksamkeit, hochwertige Expertentrainings und Workshops, wertvolle Netzwerkkontakte und für die Preisträger:innen ein professionelles Unternehmensvideo. Außerdem werden Alumni Teil der #hgp-Community, die sich zwei Mal pro Jahr beim Netzwerktreffen austauschen. Hier können mit Gleichgesinnten Businessprobleme besprochen, neue Ideen generiert, Kooperationen eingegangen und Kontakte zu Möglichmachern und Botschaftern vertieft werden. (PS)

## Fällung abgestorbener Bäume

Verkehrssicherheit in Stadtwaldbereichen wurde kontrolliert

**DARMSTADT – Eine regelmäßige Kontrolle der Verkehrssicherheit des Baumbestands an den Stellen, an denen der Stadtwald auf Straßen trifft, hat ergeben, dass 25 Bäume entlang der B3/B426 Karlsruher Straße beziehungsweise an der Autobahnauffahrt zur A5 Darmstadt-Eberstadt Richtung Süden abgestorben sind und auf die Straße stürzen können.**

Weil daher die Verkehrssicherheit nicht mehr gegeben ist, werden diese Bäume durch Beschäftigte der Wissenschaftsstadt Darmstadt gefällt. Die Fällungen mit vorbereitenden Arbeiten haben am 19. September begonnen und werden voraussichtlich innerhalb der nächsten vier Wochen abgeschlossen sein. Teilweise wird es dabei zu

Fahrbahnspernungen und Verkehrsbehinderungen kommen. Zur Anreicherung der Biomasse verbleibt das Holz in der Fläche. (PS)

## Helfen Sie Help!

IBAN: DE 47 3708 0040 0240 0030 00  
Commerzbank Köln  
[www.help-ev.de](http://www.help-ev.de)

Die Kraft des Selbstvertrauens.  
Bauen auch Sie auf weltweite Katastrophenhilfe mit vereinten Kräften.

Help

Besuchen Sie auch unsere Website



- Anzeige -

**AUTOHAUS ISER**  
RIEDSTADT

• **KOMPETENT**  
• **FREUNDLICH**  
• **ZUVERLÄSSIG**

**GEBRAUCHTWAGENMARKT BEI ISER - Mehr als 120 Gebrauchtwagen warten auf Sie!**

### Mercedes-Benz GLC 200 d

Kilometerstand 49.497 km  
Erstzulassung 28.10.2019  
Leistung 120 kW/ 163 PS  
Farbe Selenitgrau  
Getriebe Automatik  
Kraftstoffart Diesel

Preis 43.990,- €



Ausstattung:  
• Panoramadach • 2-Zonen-Klimaautomatik • Navigationssystem • Allrad  
• Lichtsensor • Bordcomputer • Grüne Plakette • Einparkhilfe vorn + hinten

### Nissan Qashqai 1.2 DIG-T

Kilometerstand 44.170 km  
Erstzulassung 16.04.2018  
Leistung 85 kW/ 116 PS  
Farbe Brown  
Getriebe Automatik  
Kraftstoffart Benzin

Preis 22.490,- €



Ausstattung:  
• Panoramadach • 2-Zonen-Klimaautomatik • Navigationssystem • Grüne Plakette • Einparkhilfe vorne + hinten • Tiptronic • Sportsitze • USB • ABS

### Opel Cascada 1.4 Turbo ecoFlex

Kilometerstand 113.813 km  
Erstzulassung 28.04.2015  
Leistung 103 kW/ 140 PS  
Farbe Bronze Braun  
Getriebe Handschaltung  
Kraftstoffart Benzin

Preis 13.990,- €



Ausstattung:  
• 2-Zonen-Klimaautomatik • Bordcomputer • Navigationssystem • Grüne Plakette • Tempomat • Keyless-Start/Entry • Sitzheizung • Sportfahrwerk

### Suzuki Baleno 1.2 Comfort

Kilometerstand 55.996 km  
Erstzulassung 17.02.2017  
Leistung 82 kW/ 111 PS  
Farbe schwarz  
Getriebe Handschaltung  
Kraftstoffart Benzin

Preis 12.990,- €



Ausstattung:  
• Klimaanlage • Lichtsensor • Bordcomputer • Navigationssystem • Grüne Plakette • Tempomat • Keyless-Start/Entry • Bremsassistent • MP3 Radio

**Buch Tipp!**

**Seelenvulkan**  
Roman einer Depression  
Jutta Sybille Schütz

Ein spannender Roman zum Thema Depression, der hinter gleichsam versteinerte Fassaden von Betroffenen blickt und damit Verständnis wecken will.

236 Seiten Softcover, 19,80 Euro

# Grundhafte Straßenerneuerung abgeschlossen

Griesheimer Donaustraße wurde saniert und neu gestaltet

**GRIESHEIM – Die grundhafte Sanierung der Donaustraße ist Anfang September nach knapp zehnmonatiger Bauzeit beendet worden.**

Die Straße wurde in diesem Zug vollständig neu gestaltet, wobei die Pflasterung der Fahrbahn sich auf den Verkehrsgeschwindigkeitshemmend auswirkt. Die verarbeiteten Sinussteine in den Kreuzungsbereichen dienen ebenfalls der Verkehrsberuhigung, ebenso wie die versetzt angeordneten öffentlichen Parkplätze. Ein weiterer Vorteil der Pflasterung: Aufgrund der hellen Oberfläche der Steine erhitzt

sich die Straßendecke im Sommer nicht so stark wie Asphalt und trägt somit zu einem angenehmeren Klima bei. „Sehr viel Wert haben wir bei der Straßenbaumaßnahme auch auf den Schutz bestehender Bäume als auch auf Neupflanzungen gelegt. Mit großem Aufwand wurden Wurzelschutzbrücken eingebaut, unter denen die Wurzeln genügend Freiraum erhalten. Dieser Raum wurde zusätzlich mit Baumschutzsubstrat verfüllt. Um diese Arbeiten schonend auszuführen wurde unter anderem ein Saugbagger eingesetzt. Diese Arbeiten waren sehr zeitraubend. Ich bedanke mich bei

allen Anwohner\*innen für die Geduld während der gesamten Baumaßnahme“, so Bürgermeister Geza Krebs-Wetzel. Durch die Baumaßnahme konnten einige Baumscheiben insgesamt vergrößert und zwei zusätzliche Bäume gepflanzt werden. Neue Unterpflanzungen ergänzen in den nächsten Wochen das gesamte Erscheinungsbild der neugestalteten Donaustraße. (PS)

## Helfen Sie Help!

IBAN: DE 47 3708 0040 0240 0030 00  
Commerzbank Köln  
www.help-ev.de

Die Kraft des Selbstvertrauens.  
Bauen auch Sie auf weltweite Katastrophenhilfe mit vereinten Kräften.



**DIE VERANTWORTLICHEN FÜR DIE STRASSENBAUMAßNAHME v.l.n.r.: der städtische Projektleiter Jörg Prattinger, Bürgermeister Geza Krebs-Wetzel, Bauunternehmer Ömer Halici und Marius Carrillo vom beauftragten Planungsbüro.** (Foto: Stadt Griesheim)

## Konstruktiver Austausch bei der Bürgerversammlung

**WEITERSTADT – Rund 30 interessierte Bürgerinnen und Bürger waren der Einladung von Stadtverordnetenvorsteher Manfred Dittrich gefolgt und zur Bürgerversammlung der Stadtteile Gräfenhausen und Schneppenhausen im Bürgerhaus Gräfenhausen erschienen.**

Bürgermeister Ralf Möller informierte in einer Präsentation über die beiden Stadtteile betreffende Themen wie die ICE Neubaustrecke, die AMTIX Flugroute, verschiedene Bauvorhaben und anstehende Veranstaltungen wie die Nacht der Bewerber.

Im Anschluss hatten die Besucher die Möglichkeit, ihre Fra-



**BÜRGERMEISTER RALF MÖLLER präsentiert Stadtteil spezifische Themen.** (Foto: F. Hamm)

gen an den Bürgermeister zu richten, wovon reichlich Gebrauch gemacht wurde. „Straßenverkehr und Parkplätze sind auch hier in Schneppen-

hausen und Gräfenhausen die Themen, die unsere Bürger am meisten beschäftigen“, berichtet Möller, und daran anknüpfend: „Wir haben einige konstruktive Ideen und Vorschläge

aufgenommen und werden prüfen, ob in diese Richtung etwas umgesetzt werden kann.“ (PS)

## Beitragsbescheide im Oktober

**WEITERSTADT – Die Versendung der Beitragsbescheide für die grundhafte Sanierung der Bahnhofstraße im Abrechnungsgebiet Kernstadt Weiterstadt steht unmittelbar bevor. Die Bescheide werden im Laufe des Oktobers 2022 an alle Eigentümer: innen von veranlagten Grundstücken im Gebiet der Kernstadt Weiterstadt versendet.**

Sie betreffen die Beitragsjahre 2019, 2020 und 2021 und ausschließlich die grundhafte Sanierung der Bahnhofstraße. Die konkrete Veranlagungsfläche für das heranzuziehende Grundstück berechnet sich aus der jeweiligen Grundstücksgröße, der Anzahl der Vollgeschosse und der Nutzung des Grundstückes, zum Beispiel mit gewerblicher Nutzung. Diese Angaben wurden den Eigentümer: innen von Grund-

stücken in der Kernstadt Weiterstadt bereits im Rahmen eines Informations- und Erhebungsschreibens im Mai 2020 von der Stadtverwaltung schriftlich mitgeteilt und aufgrund von Rückmeldungen auf ihre Richtigkeit hin überprüft.

Straßenbeiträge in der Kernstadt Weiterstadt fallen erst wieder an, sofern die nächste Straße in diesem Abrechnungsgebiet auch grundhaft erneuert wird. Zurzeit wird im Abrechnungsgebiet Schneppenhausen die Straße Am Flachsgraben grundhaft saniert. Die Eigentümer: innen von Schneppenhäuser Grundstücken erhalten voraussichtlich 2024 ihre Beitragsbescheide.

Bei Fragen und Informationen wenden Sie sich an: strassenbeitrag@weiterstadt.de oder an die Rufnummer 06150 400-3111. (PS)

## Bewegung, Spaß und Freude zusammen mit Kindern und Hund

Neue generationsübergreifende Gruppe beim DRK Weiterstadt

**WEITERSTADT – Spaß an Bewegung für Senioren, zusammen mit den Kindern des Spielkreises „Storchennest“ und einem speziell ausgebildetem Hund – Das klingt nach einem außergewöhnlichem neuen Angebot, dass sich das DRK Weiterstadt hat einfallen lassen.**

Dass Tiere sich auf das Wohlbefinden von Menschen positiv auswirken, ist seit längerem be-

kannt. Gerade ältere Menschen, und Kinder können vom Kontakt mit einem „tierischen“ Partner profitieren. Der freundliche und ehrliche Charakter eines Tieres überwindet schnell soziale Barrieren, öffnet Herzen und schafft eine entspannte Atmosphäre und es werden dadurch schnell Barrieren überwunden.

Ziel dieses neuen Angebotes ist die gezielte Förderung von Bewegung durch Sport und Spiel.

Gefördert werden unter anderem die Koordination, das eigene Körpergefühl, die Beweglichkeit, Kraft und eine gute Körperhaltung. Durch die bunte gemischte Zusammensetzung der Gruppe und dem Miteinander von Senioren, Kleinkindern und „tierischem“ Partner, wird darüber hinaus auch ein positives Lebensgefühl vermittelt.

Die Gruppe wird von der ausgebildeten Rehasport- und Gymnastik-Trainerin Katarzyna

Hoch und ihrem Hund „Bella“ geleitet und trifft sich ab Anfang Oktober immer donnerstags oder freitags von 10 bis 11 Uhr im DRK-Zentrum „Storchennest“ in der Otto-Wels-Straße 1 in Weiterstadt.

Das Angebot wird gefördert von Voltaren.

Informationen und Anmeldung bei Lilo Beck, Telefon 06150 2050, oder per E-Mail: gesundheitsprogramme@drk-weiterstadt.de (DRK)

## Historisches Griesheim – Stadtgeschichte

Infotafel zu Gedenkstein im Süden aufgestellt

**GRIESHEIM – Das Stadtarchiv hat im Süden der Gemarkung eine neue Tafel der Reihe „Historisches Griesheim“ aufgestellt und diese am 14. September im Beisein von Bürgermeister Geza Krebs-Wetzel und dem Odenwaldklub vor Ort eingeweiht.**

Auf der Tafel finden Interessierte Informationen zum Gedenkstein, der an die sprudelnde Heilquelle „Zum Guten Born“ aus dem 17. Jahrhundert erinnert und Griesheim als Kurbad zu einem kurzzeitigen Wallfahrtsort gemacht hat.

Der Odenwaldklub sorgte im Vorfeld durch mehrere Arbeitseinsätze für einen gut sichtbaren Gedenkstein, Karl Knapp verfasste den Informationstext und Stadtarchivar Christopher Bu-



**BÜRGERMEISTER GEZA KREBS-WETZEL (3.v.l.) und Stadtarchivar Christopher Budesheim (links) mit Vertreter\*innen des Odenwaldklubs an der neuen Infotafel „Zum Guten Born“.** (Foto: Stadt Griesheim)

desheim erstellte die „Historisches Griesheim“-Tafel. Die gemeinsame Arbeit zwischen den Ehrenamtlichen des Odenwaldklubs und des Stadtarchivs trägt nun dazu bei, dass dieser etwa 350 Jahre alte Teil der Stadtge-

schichte neu erlebt werden kann. Zu finden ist der Ort der ehemaligen Heilquelle westlich des Wasserwerks: Entlang der L3303 geht es in den Plattenheckenweg – bis zum Ende. Nach einer Linkskurve befindet sich

das neue Info-Schild an einer Holzbank auf der linken Seite. Der Gedenkstein ist rund 350 Meter weiter nordwestlich des Schildes zu erreichen. Ein QR-Code auf dem Informationsschild hilft per Smartphone mit der Navigation dorthin. (PS)

### Mehr Informationen

Weitere Infotafeln aus der Reihe „Historisches Griesheim“, die an bedeutenden Stellen im Stadtgebiet Wissenswertes über die Geschichte Griesheims aufzeigt, befinden sich etwa an der Lutherkirche, an der Wagenhalle oder am Platz Barle-Duc. Das Griesheimer Stadtarchiv arbeitet bereits an weiteren Tafeln, die über Geschichte des alten Rathauses und des Zöllnerhannes in der Oberndorfer Straße informieren.

## LOKALANZEIGER

### DRK Gräfenhausen

#### Ärztmangel beim Blutspendetermin

**WEITERSTADT – Blutkonserven sind knapp, Ärzte leider auch. Am 12.09.2022 fand der September-Blutspendetermin in Gräfenhausen, im Bürgerhaus statt.**

An diesem Termin konnten sich nur 64 Spender:innen registrieren, da zum Termin nur eine

Ärztin des Blutspendedienstes zur Verfügung stand.

Erfreulich war jedoch, dass sechs Erstspender erschienen sind. Wir danken allen Spenderinnen und Spender und weisen schon jetzt auf den nächsten

Termin am 28.11.2022 im Bürgerhaus Gräfenhausen hin. (GB)

### Verkäufer gesucht

#### Kindersachen- und Spielzeugbasar

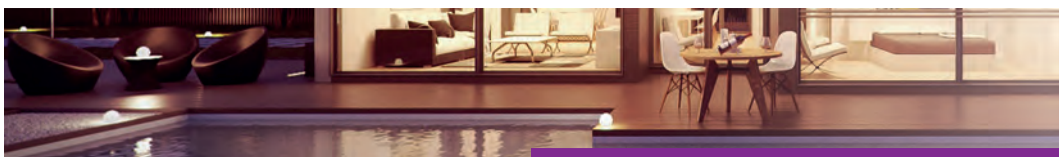
**WEITERSTADT – Die städtische Kita Apfelbaum veranstaltet am 9. Oktober 2022 einen vorsortierten Kindersachen- und Spielzeugbasar im Bürgerzentrum in Weiterstadt. Für Verkäufer sind noch Plätze verfügbar. Die Teilnehmerzahl ist begrenzt.**

In der Zeit von 11:00 bis 13:00 Uhr können dort Baby- und Kinderkleidung (Größen 50-176), Umstandsmode, Spielsachen, Schuhe, Fahrräder, Laufräder, Kinderwagen, Kindersitze und vieles mehr erstanden werden. Für Schwangere mit gültigem

Mutterpass besteht bereits ab 10:00 Uhr die Möglichkeit mit einer Begleitperson zum Einkaufen.

Handtaschen, Rucksäcke oder ähnliches sowie Kinderwagen dürfen nicht mit hineingebracht werden, leere Tüten oder Beutel sind erlaubt. Eine Garderobe steht nicht zur Verfügung. (PS)

Alle Infos und Anmeldung für Verkäufer gibt es auf [www.basarlino.de/2041](http://www.basarlino.de/2041) oder über die E-Mail-Adresse [apfelbaum-basar@web.de](mailto:apfelbaum-basar@web.de). Die Veranstalter freuen sich auf viele Anmeldungen.



**90 km Draht und Gitter**  
**1900 Türen und Tore am Lager**

**DRAHT WEISSBÄCKER**

**ZÄUNE · GITTER · TORE**

**Draht-Weissbäcker KG**  
Steinstr. 46-48, 64807 Dieburg  
Tel. (06071) 98810  
Fax (06071) 5161  
www.draht-weissbaecker.de  
E-Mail: draht@weissbaecker.de

- Draht- und Gitterzäune
- Schiebetore · Drehkreuze
- Schranken · Türen · Pfosten
- Sicherheitszäune · Tore
- Mobile Bauzäune · Alu-Zäune
- sämtliche Drahtgeflechte
- Alu-Toranlagen · Gabionen
- auch **Montagen**
- auch **Privatverkauf**

## „Für Ihren Schlaf sind wir hellwach“

Kohlpaintner's Betten- und Matratzenwelt: Schlafen wie im Märchen muss kein Traum bleiben



Schlafen wie im Märchen? Das muss kein Traum bleiben! Wer beim Matratzen-Kauf die Augen offenhält, der kommt hier im Umkreis an Kohlpaintner's Betten- und Matratzenwelt in Groß-Zimmern in der Waldstraße 55 kaum vorbei.

der Kern der Matratzen erfüllt den Standard 100 von Öko-Text“, führt Jan Kohlpaintner aus. Ist die ergonomisch richtige Matratze gefunden, können Kunden auch das für sie geeignete Material des Bezugsstoffs wählen. Das gleiche gilt für Bettgestelle, Bettwäsche und Bettbezüge. Betten mit Komforthöhe und ausgefallenem Design zählen ebenfalls zum Sortiment. Auf Wunsch werden die Artikel kostenlos nach Hause geliefert und Alt-Teile gratis entsorgt. Geöffnet ist Kohlpaintner's Betten- und Matratzenwelt von Montag bis Freitag, 9.30 bis 19 Uhr und Samstag von 9.30 bis 16 Uhr. (kow)

„Für Ihren Schlaf sind wir hellwach!“, heißt dort der Leitsatz der Profis, die auch im Netz auf Bewertungsportalen Bestnoten und viel Lob für ihre Beratung erhalten. Anders als viele andere Produkte lassen sich Matratzen nicht einfach per Mausclick online ordern. Jedenfalls dann nicht, wenn es die richtige Matratze sein soll. „Im heutigen Angebots-Dschungel ist es nicht leicht, die perfekte Matratze für sich zu finden“, wissen die Fachleute bei Kohlpaintner. Sie nehmen sich deshalb Zeit für die Beratung. Und ganz wichtig: Der Kunde kann vor Ort probeliegen. „Nur so können wir auch sicherstellen, dass die Matratze orthopädisch zum Kunden passt“, erklärt der Junior-Chef Jan Kohlpaintner. „Und nur so kann der Kunde fühlen, ob ihm die Matratze zusagt.“ Und noch etwas betont der Junior-Chef, worin sich das Unternehmen vom Online-Handel abgrenzt: „Wir bieten unseren Kunden ausschließlich Neuware

und keine Matratzen, die eventuell bereits beschlafen sind.“ Service, Qualität und Gesundheit stehen an oberster Stelle, heißt der Leitsatz des Familienbetriebs, weshalb die Mitarbeiter auch regelmäßig durch Schulungen auf dem Laufenden gehalten werden. Um hohe Qualität zu gewährleisten, setzt man bei Kohlpaintner auf regionale Hersteller, die Hochwertigkeit ihrer Produkte nachweisen können. „Alle Matratzen, die wir anbieten, sind zu 100 Prozent schadstofffrei, und zwar nicht nur der Bezug, sondern auch

Weitere Informationen gibt es per Telefon 06071-42825, E-Mail kohlpaintner@gmx.de oder auf der Homepage unter www.matratzenwelt.net.

**Fliesen karch**  
Beratung - Verkauf - Verlegung

Große Ausstellung mit Verkauf und Fachberatung  
Alle Arbeiten werden durch eigene Fachkräfte ausgeführt

Fliesen karch GmbH  
Pfüzenstraße 73 · 64347 Griesheim · Tel. 06155 - 3991 · Fax - 2873  
fliesen-karch@gmx.de · www.fliesen-karch.de

- Planung - Wellnessbereiche - Fliesen-, Platten- u. Mosaikverlegung - Seniorenbäder
- Bodenbeläge - Raumgestaltung - Balkon- und Terrassensanierung
- Dauerelastische Ver fugungen
- Reparaturen - Natursteinverlegung

**Badrenovierung aus einer Hand!**

**STRAUP** 35 Jahre

Heizungsbau · Sanitäre Anlagen  
64297 DA-Eberstadt · Bernsteinweg 4  
Telefon 0 61 51 / 5 48 47 · Telefax 0 61 51 / 59 24 86

## Rasenpflege im Herbst

Während Gartenbesitzer den Sommer im Freien feierten, hatte der Rasen Stress. Planschbecken, Grillfeste, tobende Kinder und spielende Hunde machten dem Grün genauso zu schaffen wie Trockenheit und Hitze. Damit er sich jetzt erholen kann und fit für den Winter wird, gibt es einiges zu tun.

Ausbessern & Überwintern: Im September wird ausgebessert. Um die Schäden durch Dürre kümmert sich der Compo Saat Trockenschäden-Mix mit einer cleveren Rezeptur: Die Saat besteht aus wassersparenden und tiefwurzelnden Gräsern, die sich an den tieferen Wasservorräten im Boden bedienen. Für den ersten Dünger ist jetzt auch die richtige Zeit. Besonders praktisch: Der Compo Rasendünger Unkraut & Moos – Nein danke! sorgt schon nach drei Tagen für sichtbar starkes, sattgrünes Gras und kräftiges Wachstum.

Wer seinen Rasen gegen Belastungen wappnen möchte, mäht nicht zu niedrig. Wenn im Sommer das Leben auf dem Gras tobt, sollte es nicht kürzer als vier bis fünf Zentimeter sein. Mehr Informationen zur Rasenpflege von Compo gibt es auf compo.de. (spp-o)



**Energiesparen mit Thermostoffen von JAB für ein warmes und gemütliches Zuhause!**

**Kniess**  
Betten- & Raumausstattung  
Oberstr. 43  
64297 Darmstadt  
www.raumausstattung-kniess.de  
Tel. 061 51/54407

**m & m**  
**BAU & SANIERUNG**

- BADSANIERUNG
- FLIESEN-, PLATTEN- & MOSAIKVERLEGUNG
- BALKONE & TERRASSEN
- VERPUTZARBEITEN
- TROCKENBAU
- RENOVIERUNGSSERVICE
- UND VIELES MEHR

0 177 36 18 284  
www.mm-bau-san.de

m & m | Bau & Sanierung | Soderstr. 105 | 64287 Darmstadt

**H-H-Tankservice**  
Inhaber R. Prinz

40 Jahre zufriedene Kunden-Tankschutz ist Vertrauenssache.

Wir führen aus:  
Tankauskleidung  
Neutankanlagen

Sanierungsarbeiten  
Wir vermitteln:  
Qualitätsheizöl

Niebelungenstraße 106  
Telefon 06251 - 5 76 40

64653 Lorsch  
Fax 06251 - 5 69 45

**www.matratzenwelt.net**

## Für Ihren Schlaf sind wir hellwach!

**Unser Service für Sie:**

- Fachkundige Beratung durch medizinisch geschultes Personal, auf Wunsch auch bei Ihnen zu Hause!
- Bio-Matratzen aus unserer Region
- Bettdecken, Kissen, Bettwäsche
- Sonderanfertigungen in jeder Größe
- Zuverlässiger Lieferservice
- Entsorgung der Altteile
- Hervorragende Qualität zu vernünftigen Preisen
- Große Auswahl an Seniorenbetten

**Zertifiziertes Fachgeschäft**  
**AGR**

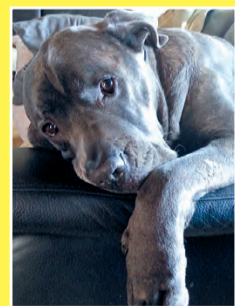
**Kohlpaintner's**

**BETTEN UND MATRATZEN**

Waldstraße 55 · Groß-Zimmern  
Tel: (0 60 71) 4 28 25 · www.matratzenwelt.net

Offen: Mo.-Fr. 9:30-19 Uhr · Sa. 9:30-16 Uhr

## Feuchte Mauern und SCHIMMEL müssen nicht sein!



Ein Albtraum für jeden Haus- und Wohnungsbesitzer, Feuchtigkeit im Mauerwerk. Setzrisse und Schimmelbefall können die Folge sein. **Viele Menschen sind oft krank und leiden unter Lungen- und Bronchialerkrankungen, Asthma, Allergien und Kopfschmerzen. Schimmel kann die Ursache sein; aber in jedem Fall werden Erkrankungen dadurch verschlechtert, Schimmelsporen befinden sich auch in der Luft. Auch Ihre Haustiere können unter Schimmel leiden.**

Nach einer kostenlosen Analyse führen wir mittels modernster Technik die Mauertrockenlegung und Schimmelsanierung durch. **Es ist nicht mehr nötig, ein Haus von Außen auf zu graben!** Mittels Injektionstechnik wird das Mauerwerk abgedichtet.

**Vereinbaren Sie noch heute einen Termin – es geht um Ihre Gesundheit!**

**BSS Groß-Umstadt**  
**Tel. 06078/9 67 94 95**

**Schimmelsanierung**  
**TÜV-zertifiziert**

Liebevolle und fachgerechte Betreuung in Ihrer vertrauten Umgebung.



Unser Team bietet Ihnen:

- Grund- und Behandlungspflege
- Verhinderungspflege
- Beratungsbesuche
- Hauswirtschaftliche Versorgung
- Entlastungspflege für 125,- Euro/monatlich

Büro: Siemensstraße 6 • 64289 Darmstadt  
Tel.: 06151 - 870 66 30 • Fax: 06151 - 800 98 89

**KLEINANZEIGEN**

**AN**  
garten & landschaftspflege  
www.an-garten.de

**Renovierungs-WohnDachFenster**  
Nach Maß, Mehrk. Kunstst. ausgesch. Eisenkern, saub. Aust. aller Dachf.-Fabr.e, **keine Erneuerg. der Innenverkl.**, in nur 3 Std. Montage auch mit Rolll. (Solar-Antr.), **Steuer-Bonus (20%)** über § 35c EstG  
Tel.: 06258-51957 ab 09:30 Uhr

**Trapezbleche 1. Wahl + Sonderposten** aus eigener Produktion, TOP-Preise, cm-genau, 98646 Eishausen, Straße in der Neustadt 107, bundesweite Lieferung! ☎ 03685 - 409140, 5% Online-Rabatt sicher. www.dachbleche24.de

**Haushaltsauflösungen**, Kleinumzüge, Umzüge, Lasttaxi, Sperrmüll, Renovierungen zum günstigsten Preis ☎ 06150-590216 o. 0171-3146823

Herr Mensen kauft Pelze aller Art, Näh- und Schreibmaschinen, Figuren, Leder, Krokotaschen, Schallplatten, Eisenbahnen, Silberbesteck, Bleikristall, Zinn, Modeschmuck, Möbel, Kleider, Alt- und Bruchgold, Zahngold, Goldschmuck, Gardinen, Uhren, Münzen, Bernstein, Perlen, Bilder, Gobelins, Messing, Teppiche, Orden, Ferngläser, Puppen, Perücken, Krüge, komplette Nachlässe sowie Haushaltsauflösungen. Kostenlose Besichtigung sowie Wertschätzung. 100% seriös und diskret. Barabwicklung vor Ort. Täglich, 8-21 Uhr. ☎ 069-17516793

**Handwerker bietet Maler- und Verputzarbeit** in Darmstadt (+ 30 km) an. ☎ 0176-30603526

**PRO-NATUR GARTEN- UND LANDSCHAFTSBAU**  
... alles im grünen Bereich  
Spezialfällungen, Entsorgung, Hecken- und Gehölzschnitte, Zaun-, Rasen- (Rollrasen), und Teichbau, Natursteinarbeiten, Erd-, Wege-, und Pflasterarbeiten, Winter- und Hausmeisterdienste  
**Anfahrt u. Beratung kostenlos**  
Inhaber Murat Aksoy  
☎ 0163-2855212 oder 06150-83190  
✉ info@pro-natur.net

**MEDIZINISCHE FUSSPFLEGE**  
Maniküre und Pediküre  
**Fußreflexzonen-Massage**  
Punkte der Gesundheit  
Freundliche Grüße, Lena  
☎ 0179-59 32 63 1

40jährige Frau aus Ungarn sucht neue Betreuungsstelle in Privathaushalt! Ich betreue seit vielen Jahren ältere Menschen Daheim. Weder trinke ich Alkohol noch rauche ich Zigaretten. Nur langfristig! Bitte nur seriöse Anfragen! ☎ 0621 - 18060334, 01579 - 2452024

**KFZ-ANKAUF**  
**WIR KAUFEN JEDES FAHRZEUG JEDE MARKE • JEDES ALTER • JEDER ZUSTAND**

PKW BUSSE GELÄNDEWAGEN WOHNMOBIL UNFALLWAGEN MOTORRAD

**ALLES ANBIETEN • SOFORT BARGELD**

**EINFACH & SICHER!**  
Jederzeit erreichbar (Montag - Sonntag)!

☎ 06157/8085654 o. 0176/11199111

A.G. Automobile • Robert-Bosch-Str. 4 • 64319 Pfungstadt  
a.g.automobile1@web.de • www.kfz-ankauf-24h.de

**Ackerland zu kaufen oder pachten gesucht.**  
Bauer Lipp ☎ 06150/13030 oder Mobil 0174/8111132

**Suche Garagenplatz - Nähe Mathildenstr. / Herdweg, 64285 Darmstadt.**  
Tel.: 0173 9460449

**Fischbachtal-Niedernhausen**, renovierte 1 1/2-Zimmerwohnung, 55 qm, EBK, ZH, Dusche, WC, SAT KM €370 + NK + 2 MM Kaution

Wir verkaufen Ihre Immobilie zum besten Preis.  
Bitte rufen Sie uns an.  
**IMMO-UMMINGER**  
Telefon: 0 61 51 / 9 51 07 91

Wir kaufen Wohnmobile + Wohnwagen, ☎ 03944 - 36160, www.wm-aw.de Fa.

Fenster + Dachfenster + Reparaturen  
**Muhn-Bauteile**  
☎ 06150-14151 • muhn.de

Suche antike Möbel, Gemälde, Uhren, Silber, Militaria, Bücher, Krüge, Fotoapparate ☎ 06108 - 9154213

**Roni**  
Garten- & Hausmeisterdienste  
Vertikutieren, Rasen mähen, Rollrasen, Baumpflege, Baumfällung, Bepflanzungen, Hecken-, Obst- & Ziergehölzschnitt, Zäune, Steinarbeiten, Dachrinnenreinigung, Kehrarbeiten, kleinere Reparaturen. Anfahrt und Beratung kostenlos.  
**mobil: 0176-23855035** oder **06151-1547722**  
E-Mail: gala.roni44@gmail.com

**KFZ BAR ANKAUF**  
Alle Fahrzeuge  
PKW's, Busse, Geländewagen, Wohnmobile, Wohnwagen, Oldtimer, Traktoren, Bagger.  
**Alles anbieten!**  
(Baujahr, Km, Zustand egal).  
**Sofort Bargeld!** Jederzeit erreichbar.  
**06158 - 6086988**  
**0173 - 3087449**

**Kaufe Autos**  
PKW, Busse, LKW, Geländewagen, Wohnwagen/- mobile, Traktoren, Bagger, auch mit Mängeln.  
Zustand egal.  
Bitte alles anbieten, Zahle bar und Fair.  
**24 Stunden erreichbar!**  
**06157/ 9168006**  
**0177/ 31 05303**

**SUCHE FAHRZEUGE**  
PKW's, Busse, Geländewagen, Wohnmobile etc. für Export, Zustand egal, zahle Höchstpreise  
Sofort Bargeld, bitte alles anbieten, jederzeit erreichbar.  
**0151/ 7187 2306**  
**06258/5089921**

# stellenmarkt

bunt, vielfältig und sympathisch

„MADE IN SÜDHESSEN“



Seit 1996  
**Pflagedienst Hessen-Süd**  
Immer in Ihrer Nähe

**Wir suchen:**  
- Pflegehelfer (m/w)  
- Hauswirtschaftliche Mitarbeiter (m/w)

Teilzeit oder auf 450€ Basis  
Gerne auch Wiedereinsteiger

**Wir bieten:**  
- ein starkes, engagiertes Team  
- vertrauensvolles Miteinander  
- unbefristete Verträge  
- umfassende Einarbeitung und Fortbildung

**Senden Sie Ihre Bewerbungsunterlagen an:**  
Pflagedienst Hessen-Süd Janssen GmbH | Eschollbrücker Str. 26 | 64295 Darmstadt  
gerne per Mail an: info@pflagedienst-hessen-sued.de  
**www.pflagedienst-hessen-sued.de**

**Modellkunden für kosmetische Gesichtsbearbeitungen zu Sonderpreisen in DA gesucht.**  
**Kosmetikschule Jäger**  
Tel. DA-9577344

Nette deutschspr. Frau möchte ältere oder behinderte Personen rund um die Uhr betreuen ☎ 06053-8099809

**Modellkunden für medizinische Fußpflege zu Sonderpreisen in DA gesucht.**  
**Kosmetikschule Jäger**  
Tel. DA-9577344

**Nebenbeschäftigung als Zeitungszusteller für Jugendliche ab 13 Jahren am Wohnort.** Bei Interesse melden: 06104-49700

**Haus Sonnenhügel**  
Hier bin ich Zuhause

Komm in unser Team!  
Wir suchen jeweils eine/n  
**Pflegefachkraft\***  
**Pflegehilfskraft\***  
**Ergotherapeut\***

\* Eignung entscheidend, Geschlecht unerheblich. Sehr gute Konditionen!

**Seniorenheim Haus Sonnenhügel**  
64397 Modautal-Hoxhohl  
Tel. (06167) 91 33-0  
info@haussonnenhuegel.de

Zur Verstärkung unseres Teams suchen wir zum nächstmöglichen Zeitpunkt Sie als

**motivierte/n Bäcker oder Backstübchenhilfe**  
(m/w/d) in Voll- oder Teilzeit

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung!

Bitte an: baekerei.speckhardt@gmx.de oder Bäckerei Speckhardt, Pauerweg 1, 64342 Seeheim-Jugenheim

**EGRO**  
Direktwerbung GmbH

**Zusatzjob ideal für**

- Aktive Hausfrauen
- Mobile Rentner
- Selbstständige im AD
- alle die ein Auto haben

Wir wachsen und suchen ab sofort

**Gebietsbetreuer (m/w/d)**

**Wir bieten:**

- Lukrativen Nebenverdienst (auf geringfügiger Basis)
- Dauerhafte Beschäftigung bei weitestgehend freier Zeiteinteilung
- Sicherheit eines zuverlässigen Arbeitgebers
- Solide Einarbeitung
- Firmenhandy
- Einsatzgebiet in Wohnsitze

**Sie sind:**

- mobil mit eigenem PKW und übers Handy erreichbar
- gerne unterwegs und haben Spaß am Umgang mit Menschen
- durchsetzungsstark bei stets freundlichem Auftreten

**Bewerben Sie sich hier:**  
info@egro-direktwerbung.de oder anrufen unter Tel.: 0 61 04 / 49 70-0

Weitere Informationen unter: www.egro-direktwerbung.de

**Egro-Direktwerbung GmbH**  
Bieberer Straße 137 - 63179 Obertshausen

anzeigen@combi-medien.de  
ANZEIGE

**Platzhirsch?**  
Zielgruppengerechte Werbung!

**Anzeigen-Hotline:**  
Michael Pelz  
0151 402 49 692

## Heizungssanierung:

Reduzierte Fördergelder sprechen für Flüssiggas

Die Bundesregierung fördert die meisten Heizungssanierungen reduziert. Je nach vorhandener Heiztechnik erhalten Hausbesitzer für eine Wärmepumpe oder Biomasse-Heizung jetzt spürbar weniger staatliche Mittel und müssen tiefer in die eigene Tasche greifen. Dadurch gewinnen der Energieträger Flüssiggas und dessen biogene Variante BioLPG an Bedeutung. Denn die Investition in eine moderne, mit Flüssiggas betriebene Gasbrennwerttherme ist selbst ohne Fördermittel in der Regel günstiger als der Umstieg beispielsweise auf eine Wärmepumpe.



Und: Flüssiggas von Primagas ist unabhängig von Pipelines und von der aktuellen Krisensituation nicht betroffen. Mehr zur zukunfts-fähigen Energiealternative unter [www.primagas.de](http://www.primagas.de).

SIEMENS AEG BOSCH Miele my stetter Bauknecht SIEMENS AEG BOSCH Miele my stetter

**stetter-lagerverkauf.de**

**Ihr Vorteil- unser Konzept! Wir helfen Ihnen richtig sparen!**

**Für Sie immer Discountpreise für Auf Wunsch Lieferung, Montage, Entsorgung**

**DAS BESTE BILLIGER ABHOLER VOLLSERVICE SCHARF KALKULIERT**

**Scheuen Sie keinen Preisvergleich. Vergleichen Sie. Vergleichen Sie. Vergleichen Sie. Stetter-Lagerverkauf schlägt nicht immer aber**

**PREISVERGLEICH INTERNETPREISE PREISE LEISTUNGEN VERFÜGBARKEIT INTERNETPREISE IMMER ÖFTER**

**RESTPOSTEN • LAGERWARE • AUSSTELLUNGSSTÜCKE • individuelle NEUBESTELLUNGEN**

**Einbau-Geräte Miele SIEMENS BOSCH LIEBHERR und Importware sowohl fabrikneu, originalverpackt als auch Ausstellungsstücke und Lackfehler-Geräte stark reduziert!**

Abbildungen haben symbolischen Charakter. Druckfehler • Liefermöglichkeiten vorbehalten. Abgabe an Endverbraucher in handelsüblichen Mengen.

**SIEMENS AEG BOSCH Miele my stetter Bauknecht SIEMENS AEG BOSCH Miele my stetter**

**stetter**  
Willi Stetter e. K.  
Inhaber Willi Stetter  
Elektro-Hauseräte  
Filiale  
63853 Mömlingen  
Obenburger Str. 13  
Tel. 0 60 22 / 20 43 26 - Fax 20 43 28  
E-Mail moemlingen@stetter-lagerverkauf.de

**stetter**  
Hauptsitz  
64380 Roßdorf-Gundermhausen  
Hauptstr. 69  
Telefon 0 60 71 / 7 43 00 - Fax 7 43 02  
E-Mail verkauf@stetter-lagerverkauf.de

Öffnungszeiten:  
Mo. - Fr. von 10 - 18 Uhr Sa. von 9 - 13 Uhr  
Mo. bis Fr. 10 bis 18 Uhr, Sa. 9 bis 13 Uhr

# Wechseln Sie jetzt.

Sondermodelle Connect & Go kurzfristig verfügbar.

Kurzfristig  
verfügbar



Fahrzeugabbildungen zeigen ggf. aufpreispflichtige Sonderausstattungen gegenüber nachfolgendem Angebot.

Die Gelegenheit ist günstig. Entdecken Sie bei uns attraktive Angebote für sofort verfügbare Hyundai Sonder-Modelle. Vom kompakten City-Flitzer i10 bis zum vielseitigen Erfolgsmodell i30 ist bestimmt auch Ihr Wunschmodell dabei - und überzeugt mit einem modernen und effizienten Antrieb ebenso, wie durch seine umfangreiche Ausstattung in Sachen Komfort, Konnektivität und Sicherheit. Alle Modelle serienmäßig mit Navigationssystem und Bluelink®-Telematikdiensten. Lassen Sie sich bei einer Probefahrt begeistern!

## Hyundai i10 Connect & Go

1.0 Benzin Schaltgetriebe, 49 kW (67 PS)

8" Navigation,  
Bluelink Telematikdienste,  
15" Leichtmetallfelge,  
Schwarzer Dachhimmel,  
Schwarz lackierte Außenspiegel,  
Abgedunkelte Scheiben ab B-Säule,  
Rückfahrkamera & Einparkhilfe hinten,  
Beheizte Vordersitze und Lenkrad,  
LED Tagfahrlicht,  
Klimaanlage,  
uvm.

Laufzeit:	48 Monate
Gesamtlauflistung:	40.000 km
48 mtl. Raten à	119 € <sup>1</sup>
Gesamtbetrag:	7.962,- EUR
effektiver Jahreszins:	3,53%
gebundener Sollzinssatz p.a.:	3,48%

Einmalige Leasingsonderzahlung: **2.250,- €**

Monatliche Leasingrate<sup>1,2,3</sup>: **119,- €**

Bisheriger Preis<sup>5</sup>: **15.800,- €**

SIE SPAREN<sup>6</sup>: **1.110,- €**

Unser Aktionspreis<sup>2,5</sup>: **14.690,- €**

Kraftstoffverbrauch  
innerorts: 5,7 l/100km; außerorts: 4,2 l/100km; kombiniert: 4,8 l/100 km;  
CO<sub>2</sub>-Emissionen kombiniert: 109 g/km; CO<sub>2</sub>-Effizienzklasse: C.<sup>4</sup>

## Hyundai i20 Connect & Go

1.0 T-GDI Benzin Schaltgetriebe, 74 kW (100 PS)

10,25" Navigation,  
Bluelink Telematikdienste,  
16" Leichtmetallfelge,  
Schwarzer Dachhimmel,  
Schwarz lackierte Außenspiegel,  
Abgedunkelte Scheiben ab B-Säule,  
Rückfahrkamera & Einparkhilfe hinten,  
Beheizte Vordersitze und Lenkrad,  
BOSE Soundsystem,  
Klimaanlage,  
uvm.

Laufzeit:	48 Monate
Gesamtlauflistung:	40.000 km
48 mtl. Raten à	159 € <sup>1</sup>
Gesamtbetrag:	10.182,- EUR
effektiver Jahreszins:	3,53%
gebundener Sollzinssatz p.a.:	3,48%

Einmalige Leasingsonderzahlung: **2.550,- €**

Monatliche Leasingrate<sup>1,2,3</sup>: **159,- €**

Bisheriger Preis<sup>5</sup>: **19.750,- €**

SIE SPAREN<sup>6</sup>: **1.360,- €**

Unser Aktionspreis<sup>2,5</sup>: **18.390,- €**

Kraftstoffverbrauch  
innerorts: 5,9 l/100km; außerorts: 4,6 l/100km; kombiniert: 5,4 l/100 km;  
CO<sub>2</sub>-Emissionen kombiniert: 117 g/km; CO<sub>2</sub>-Effizienzklasse: C.<sup>4</sup>

## Hyundai i30 Connect & Go

1.0 T-GDI Benzin Schaltgetriebe, 88 kW (120 PS)

10,25" Navigation,  
Bluelink Telematikdienste,  
17" Leichtmetallfelge,  
Schwarzer Dachhimmel,  
Schwarz lackierte Außenspiegel,  
Abgedunkelte Scheiben ab B-Säule,  
Rückfahrkamera & Einparkhilfe hinten,  
Beheizte Vordersitze und Lenkrad,  
Voll-LED Scheinwerfer,  
2-Zonen-Klimaanlage,  
uvm.

Laufzeit:	48 Monate
Gesamtlauflistung:	40.000 km
48 mtl. Raten à	199 € <sup>1</sup>
Gesamtbetrag:	12.652,- EUR
effektiver Jahreszins:	3,53%
gebundener Sollzinssatz p.a.:	3,48%

Einmalige Leasingsonderzahlung: **3.100,- €**

Monatliche Leasingrate<sup>1,2,3</sup>: **199,- €**

Bisheriger Preis<sup>5</sup>: **23.350,- €**

SIE SPAREN<sup>6</sup>: **1.160,- €**

Unser Aktionspreis<sup>2,5</sup>: **22.190,- €**

Kraftstoffverbrauch  
innerorts: 7,4 l/100km; außerorts: 4,8 l/100km; kombiniert: 5,7 l/100 km;  
CO<sub>2</sub>-Emissionen kombiniert: 109 g/km; CO<sub>2</sub>-Effizienzklasse: C.<sup>4</sup>



Hauptstr. 34 - 64521 GG  
Tel.: 06152 1725 150  
www.autohaus-arscholl.de



HYUNDAI

Fragen Sie den jeweiligen Hyundaihändler nach dem Endpreis!!!! 1) Ein unverbindliches Leasingbeispiel der HYUNDAI Finance, ein Geschäftsbereich der Hyundai Capital Bank Europe GmbH, Friedrich-Ebert-Anlage 35-37, 60327 Frankfurt am Main. Verbraucher haben ein gesetzliches Widerrufsrecht. Verpflichtung zum Abschluss einer Vollkaskoversicherung. Kostenpflichtige Sonderausstattung möglich. Alle Preise inkl. gesetzlicher MwSt. 2) Überführungskosten zzgl. 890,00 EUR. Angebot gültig solange Vorrat reicht. 3) Individuelle Leasing- oder Finanzierungsangebote auf Anfrage. Alle Preisangaben inkl. der gesetzlichen Mehrwertsteuer für Neuwagen. 4) Die angegebenen Verbrauchs- und CO<sub>2</sub>-Emissionswerte wurden nach dem WLTP-Messverfahren ermittelt und in NEFZ-Werte umgerechnet. Unter [hyundai.de/wltp](http://hyundai.de/wltp) erhalten Sie weitere Informationen zu den Kraftstoffverbrauchs- und CO<sub>2</sub>-Emissionswerten nach dem realitätsnäheren Prüfverfahren WLTP (Worldwide harmonized Light vehicles Test Procedure). 5) Der bisherige Preis ist der günstigste Preis innerhalb der letzten 30 Tage. 6) Preisvorteil gegenüber der unverbindlichen Preisempfehlung der Hyundai Motor Deutschland GmbH.

\* Sämtliche Informationen zum Umfang der Herstellergarantie finden Sie unter: [www.hyundai.de/garantien](http://www.hyundai.de/garantien). Für Taxis und Mietwagen gelten generell abweichende Regelungen gemäß den jeweiligen Bedingungen des Garantie- und Servicehefts.

5 JAHRE  
Garantie ohne  
Kilometerlimit\*

## Service neu erleben.

Lernen Sie uns und unseren Service kennen.

Auf Ihren Werkstattbesuch in unserem Hause erhalten Sie

**50,- EUR Rabatt**

auf Ihre Rechnung - versprochen!

Ab einem Rechnungsbetrag von 300,- EUR gewähren wir 50,- EUR Rabatt (bei einem Rechnungsbetrag von 200,- EUR 25,- EUR Rabatt)

Der Service-Gutschein ist einmalig bis zum 31.12.2022 gültig und nicht kumulier- und bar auszahlbar. Gutschein abtrennen und bei Ihrem ersten Besuch mitbringen.